

LED-TASCHENLAMPE / LED FLASHLIGHT / LAMPE DE POCHE À LED 'FOCUS'

1000 Lumen

Bedienungsanleitung
Instruction manual
Manuel d'instructions



Art.Nr. 500505

INHALT / CONTENT / CONTENU

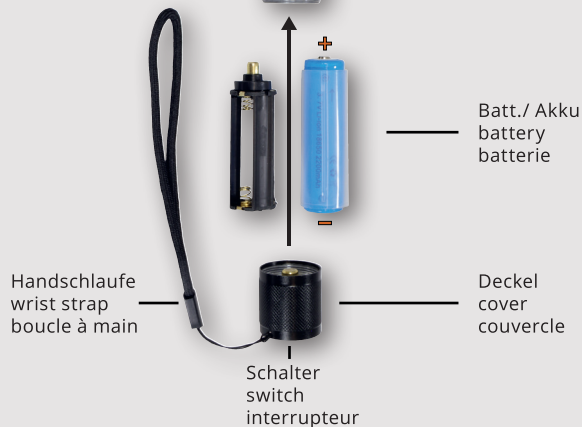
- ▶ LED-Taschenlampe/ LED Flashlight/ Lampe de poche LED
- ▶ 18650 3,7 V Li-Ionen Akku/ Li-Ion battery/ pile Li-Ion
- ▶ 18650-Akkuhülse/ battery sleeve/ manchon de batterie
- ▶ AAA-Batteriehälter/ battery holder/ support de batterie
- ▶ USB-C Kabel/ cabel/ câble
- ▶ Handschlaufe/ wrist strap/ boucle à main

AUFBAU / CONSTRUCTION / CONCEPTION:

Abb./ Fig. 1:

Lampenkopf
lamp head
tête de la lampe

USB-Ladeanschluss
USB charging port
port de recharge USB



BATTERIEN / AKKUS WECHSELN:

Drehen Sie den Deckel entgegen den Uhrzeigersinn, um das Batterie- bzw. Akkufach zu öffnen und die Batterien / den Akku zu wechseln. Legen Sie den Akku oder Batteriehalter wie in Abb. 1 gezeigt ein. Drehen Sie den Deckel anschließend im Uhrzeigersinn an das Lampengehäuse, um das Fach wieder zu schließen. Batterien und Akkus gehören nicht in den Hausmüll!

CHANGING THE BATTERIES:

Turn the cover counterclockwise to open the battery or rechargeable battery compartment and change the batteries / rechargeable battery. Insert the battery or battery holder as shown in Fig. 1. Then turn the cover clockwise against the lamp housing to close the compartment again. Batteries do not belong in household waste!

CHANGER LES PILES:

Tournez le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour ouvrir le compartiment des piles ou de la batterie rechargeable et changer les piles/ la batterie rechargeable. Insérez la pile ou le support de pile comme indiqué sur la fig. 1. Tournez ensuite le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre contre le boîtier de la lampe pour refermer le compartiment. Les piles ne doivent pas être jetées dans les ordures ménagères!



Bedienungsanleitung
Instruction manual
Manuel d'instructions



Art.Nr. 500505

Relags® GmbH · Im Grund 6-10
D-83104 Tuntenhausen · www.relags.de

BEDIENUNG:

Durch Drücken des Schalters können Sie die folgenden Modi durchschalten: - high, mid, low, Blinklicht, SOS

Wird die Lampe mit einem wiederaufladbaren 18650 Li-Ionen-Akku betrieben, so kann dieser direkt über den USB-C-Anschluss aufgeladen werden. Schließen Sie das USB-Kabel an der Lampe und einer Stromquelle an. Ist die Lampe ausgeschaltet, leuchtet die Ladeanzeige grün auf. Drücken Sie nun auf den Schalter (die Lampe muss eingeschaltet sein!). Die Ladeanzeige leuchtet nun rot, bis der Ladevorgang abgeschlossen ist. Ist der Akku voll aufgeladen, leuchtet die Anzeige grün.

OPERATION:

Press the switch to cycle through the following modes:
- high, mid, low, flashing light, SOS

If the lamp is operated with a rechargeable 18650 Li-ion battery, it can be charged directly via the USB-C port. Connect the USB cable to the lamp and a power source. When the lamp is switched off, the charging indicator lights up green. Now press the switch (the lamp must be switched on!). The charging indicator now lights up red until the charging process is complete. When the battery is fully charged, the indicator lights up green.

MANIEMENT:

Appuyez sur l'interrupteur pour passer d'un mode à l'autre: - haut, moyen, bas, lumière clignotante, SOS

Si la lampe fonctionne avec une batterie Li-ion 18650 rechargeable, elle peut être rechargée directement via le port USB-C. Connectez le câble USB à la lampe et à une source d'alimentation. Lorsque la lampe est éteinte, le témoin de charge s'allume en vert. Appuyez maintenant sur l'interrupteur (la lampe doit être allumée !). Le témoin de charge s'allume en rouge jusqu'à la fin du processus de charge. Lorsque la batterie est entièrement chargée, le témoin s'allume en vert.

DATEN/ DATA/ DONNÉES:

- ▶ 15,9 x Ø 4 cm
- ▶ max. 500 Lumen / Lumens
- ▶ max. 200 m Leuchtweite/ luminous range/ gamme d'éclairage
- ▶ IPX 4 Wasserdicht/ waterproof/ imperméable
- ▶ Leuchtmodi: High, Mid, Low, Blinklicht, SOS
- ▶ USB-C Ladeanschluss/ charging port/ port de chargement
- ▶ Kompatibel mit/ compatible with/ compatible avec:
1 x 18650 Li-Ion / 3 x AAA

